



**EN - DIGITAL LEVEL BOX**

Thank you for purchasing this Trend product, which should give lasting performance if used in accordance with these instructions.

**TECHNICAL DATA**

- Accuracy: ±0.2° for all angles.
- Resolution: 0.1°
- Working Range: 4 x 90°
- Working Temperature: 0°C - 45°C
- Working Humidity: <math>\leq 85\%RH</math>
- Battery: AAA - LR03 Alkaline 1.5V
- Power Life Continuous Working: 50 hours without backlight.
- Weight: 84g
- Auto Shutdown Time: 5 minutes
- Auto Shutdown Backlight Time: 30 seconds after no operation, no moving.

**DECLARATION OF CONFORMITY**

This product conforms with EMC Directive 2014/30/EU

⚠ Denotes risk of personal injury, loss of life or damage to the tool in case of no observance of the instructions.

**INTENDED USE**

This accessory is intended to be used to find angles.

**SAFETY**

Read and understand the instruction sheet carefully before using. This is a sensitive precision tool. Do not disassemble or drop it. Please note the sharp edges, avoid scratching. Store out of reach of children. Do not use as a toy or as a weapon. Risk of trapping hand/finger between rule and alloy butt.

**PLEASE KEEP THESE INSTRUCTIONS IN A SAFE PLACE.** Users must be competent in using woodworking equipment before using our products. Consider working environment before using tools. Ensure working position is comfortable and component is clamped securely. Please keep children and visitors away from tools and work area. All tools have a residual risk so must therefore be handled with caution.

**DESCRIPTION OF PARTS - (Fig.1)**

**LCD Screen Icons**

1. ABS Indicates that the level is working in absolute angle mode.
2. -1- Indicates that the digital level is calibrating for one direction.
3. -2- Indicates that the digital level is calibrating for another direction.
4. Error - Error warning

**OPERATION**

**ON/OFF Button**

- Push the ON/OFF button once to turn the unit on. The LCD backlight will turn on and the LCD angle display will show in ABS absolute mode.
- After approximately 10 seconds of no movement to the unit, the backlight will turn off. To turn the backlight on, push the ON/OFF button once or simply move the unit.
- After approximately 5 minutes of no movement or button push, the unit will shut off. To restart the unit push the on/off button in for 3 seconds.

**ZERO Button - (Fig.2)**

- With the unit on, push the ZERO button to set the display to zero and to enter the relative measurement mode.

In relative measurement mode, the ABS symbol on the LCD will disappear.

Relative measurement mode allows the operator to measure the difference between two objects. The absolute mode measures the angle between a flat surface and the first object.

To return to ABS absolute measurement mode, press the ON/OFF button once.

1. ABS mode
2. ABS mode
3. Relative measuring mode
4. Relative measuring mode
5. ABS mode

**Calibration (Fig.3)**

The digital level has been precalibrated at the factory. The product should only be recalibrated if it has been dropped.

1. Place the digital level on a flat and smooth surface, press button ON/OFF and button ZERO at the same time, the calibration mode is activated and "-1-" will be displayed.
2. Press button ON/OFF again, "-1-" will flash briefly. Do not move until "-2-" display.
3. Rotate digital level 180° in the same location and press button ON/OFF. "-2-" will flash briefly. Do not move until the unit has completed the calibration and reset the display to the current level.

**Icon Function (Fig.4)**

Symbol  $\blacktriangle$  showing how to adjust the surface to be levelled.

**Battery Fitting and Replacement**

- Make sure the digital level box is turned off.
- To fit or replace the battery, remove the battery compartment cover.

Remove the old battery. Insert a new AAA battery following the polarity indicators (+/-).

**IMPORTANT!** Always remove the battery before storing the instrument.

**Battery Care**

**WARNING! Insert battery correctly (+/-). (1) KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN.**

Swallowing may lead to serious injury or death in as little as 2 hours due to chemical burns and potential perforation of the esophagus. Immediately see a doctor. Keep original packaging until ready to use. Dispose of used batteries immediately. (2) Risk of injury due to fire, explosion or leakage. Do not disassemble, charge, crush or expose to fire or high temperatures or water. Do not mix used and new batteries, different brands or types.

**TROUBLESHOOTING**

Problem	Possible Cause	Solution
No display or fuzzy display or number skip.	No battery or incorrect installation of battery	Reinstall battery or replace battery
"Error" (error) warning.	Digital level has tilted forward or back by over 15°.	Place on a stationary surface or place digital level on it's base.
Number skip or frozen display.	Internal error.	Remove battery wait 1 minute and replace.
Erratic display	Low voltage	Replace the battery



**DLB**

EN Original Instructions  
DE Übersetzung Der Originalanleitung  
FR Traduction Des Instructions Originales  
NL Vertaling Van De Originele Instructies  
DK Oversættelse Af De Originale Instruktioner  
SE Översättning Av De Ursprungliga Instruktionerna  
NO Översettelse Av De Originale Instruktionerna  
FI Alkuperäisten Ohjeiden Suomentos



**Trend Machinery & Cutting Tools Ltd.**  
Colthams Trading Estate, St Albans Road  
Watford, WD24 7FR, England  
Tel: 0044(0)1923 249911  
technical@trendm.co.uk  
www.trend-uk.com

© Trend Machinery & Cutting Tools Ltd. 2020.  
© All trademarks acknowledged. EXOE



**MAINTENANCE**

The rule has been designed to operate for a long period of time with the minimum of maintenance. Continual satisfactory operation depends upon proper tool care and regular cleaning.

**Cleaning**

- Clean with a soft cloth. Do not use an organic solvent to clean the level box. Take care to protect against water and corrosion. Do not disassemble.

**Storage**

- Return to its storage case and/or packaging after use. Store in a dry place. Always remove the battery before storing the instrument.

**ENVIRONMENTAL PROTECTION**

- Recycle raw materials instead of disposing as waste. Packaging should be sorted for environmental-friendly recycling. Separate collection. This product must not be disposed of with normal household waste.

**Household User**

Local regulations may provide for separate collection of electrical products from the household, at municipal waste sites or by retailer when you purchase a new product.

Please call Trend Customer Services for advice as to how to dispose of unwanted Trend electrical products in an environmentally safe way or visit [www.trend-uk.com](http://www.trend-uk.com)

**Business User**

Please call Trend Customer Services for disposal of unwanted Trend electrical products.

**Batteries and the Environment**

This unit uses Lithium Ion (Li-Ion) batteries. When battery pack needs replacing, we recommend the following: Discharge the energy from the batteries by running them down completely and then remove from the tool. Li-Ion cells are recyclable so do not throw them away with household waste. They may end up in an incinerator or landfill, which must be avoided.

**CE KONFORMITÄTserklärung**

Dieses Produkt entspricht der EMV-Richtlinie 2014/30/EU.

⚠ Bezeichnet die Gefahr von Personenschäden, Lebensgefahr oder Beschädigung des Werkzeugs bei Nichtbeachtung der Anweisungen.

**VERWENDUNGSZWECK**

Das Accessoire ist ein Ziel für die Wahrnehmung der Winkel

**SICHERHEIT**

Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor Gebrauch sorgfältig durch. Es handelt sich hierbei um ein empfindliches Präzisionswerkzeug. Zerlegen Sie das Produkt nicht und lassen Sie es nicht fallen. Bitte beachten Sie die scharfen Kanten, vermeiden Sie Kratzer. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Nicht als Spielzeug oder Waffe verwenden. Klemmgefahr für Hand/Finger zwischen Lineal und Stoß.

**BITTE BEWAHREN SIE DIESSE ANWEISUNGEN AN EINEM SICHEREM ORT AUF.**

Vor der Verwendung unserer Produkte müssen die Benutzer mit Holzbearbeitungsmaschinen vertraut sein. Beachten Sie Ihre Arbeitsumgebung, bevor Sie Werkzeuge verwenden. Vergewissern Sie sich, dass die Arbeitsposition komfortabel ist und das Bauteil sicher eingepasst ist. Halten Sie Kinder und Besucher von Werkzeugen im Arbeitsbereich fern. Alle Werkzeuge besitzen ein Restrisiko und müssen daher mit Vorsicht behandelt werden.

**BESCHREIBUNG DER TEILE - (Fig.1)**

**Symbole der LCD-Anzeige:**

- 1. ABS Die digitale Wasserwaage misst Winkel als absoluten Messwert.
- 2. 1 - Die digitale Wasserwaage wird für eine Richtung kalibriert.
- 3. 2 - Die digitale Wasserwaage wird für die andere Richtung kalibriert.
- 4. Error Fehlermeldung

**Gewicht:** 84 g  
**Automatische Abschaltzeit:** 5 Minuten  
**Automatische Abschaltung der Hintergrundbeleuchtung:** 30 Sekunden nach keiner Operation/keiner Bewegung.

**UMWELTSCHUTZ**

Die Verpackung sollte für ein umweltfreundliches Recycling sortiert werden.  
Getrennte Sammlung. Dieses Produkt darf nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden.

**Haushaltsbenutzer**

Ortliche Vorschriften können beim Kauf eines neuen Produkts die getrennte Sammlung von Elektrogeräten aus dem Haushalt, auf Siedlungsabfällen oder im Einzelhandel vorsehen. Wenden Sie sich an den Trend-Kundendienst, um Informationen zur umweltgerechten Entsorgung unerwünschter Trend-Elektrogeräte zu erhalten, oder besuchen Sie [www.trend-uk.com](http://www.trend-uk.com)

**Geschäftsbenutzer**

Wenden Sie sich an den Trend-Kundendienst, um unerwünschte Trend-Elektrogeräte zu entsorgen.

**Batterien und die Umwelt**

Dieses Gerät verwendet Lithium-Ionen-Batterien (Li-Ion). Wenn der Akku ausgetauscht werden muss, empfehlen wir Folgendes: Entladen Sie den Akku, indem Sie ihn vollständig entladen und dann aus dem Werkzeug entfernen. Li-Ion-Zellen sind recycelbar. Werfen Sie sie daher nicht in den Hausmüll. Sie können in einer Verbrennungsanlage oder Mülldeponie landen, was vermieden werden muss. Bringen Sie die Batterien stattdessen zu einem Trend-Service-Vertreter, Ihrem örtlichen Trend-Händler oder einer örtlichen Recycling-Station. Wenden Sie sich bei Bedarf an Ihre örtliche Gemeinde, um Informationen zur Entsorgung zu erhalten. Die gesammelten Batterien werden ordnungsgemäß entsorgt und / oder zu Recyclingzwecken verwendet.

**DE - BEDIENUNGSANWEISUNGEN FÜR DIE DIGITALE WASSERWAAGE**

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Produkt von Trend entschieden haben. Bitte beachten Sie diese Bedienungsanleitung. Nur so wird eine dauerhafte Leistung sichergestellt.

**TECHNISCHE DATEN**

- Messgenauigkeit: ±0.2° für alle Winkel
- Auflösung: 0.1°
- Arbeitsbereich: 4 x 90°
- Betriebstemperatur: 0°C bis +50°C
- Betriebsfeuchtigkeit: ≤ 85% r.L. Luftfeuchte
- Batterie: AAA - LR03 Alkaline 1.5 V
- Betriebsdauer im Dauerbetrieb: 50 Stunden ohne Hintergrundbeleuchtung.

**DE OPERATION**

**ON/OFF (Ein/Aus)-Taste**

- Drücken Sie die Taste ON/OFF (Ein/Aus) einmal, um das Messgerät einzuschalten. Die LCD-Hintergrundbeleuchtung schaltet sich ein und der Winkelwert auf der LCD-Anzeige wird als Absolutwert (ABS) angezeigt.
- Nach ca. 10 Sekunden ohne Bewegung des Messgeräts schaltet sich die Hintergrundbeleuchtung aus. Um die Hintergrundbeleuchtung einzuschalten, drücken Sie die Taste ON/OFF (Ein/Aus) einmal oder bewegen Sie das Messgerät einfach.
- Nach ca. 5 Minuten ohne Bewegung oder Tastendruck schaltet sich das Messgerät ab. Um das Messgerät neu zu starten, drücken Sie die Taste ON/OFF (Ein/Aus) für 3 Sekunden.
- Um das Messgerät auszuschalten, halten Sie die Taste ON/OFF (Ein/Aus) 3 Sekunden lang gedrückt.

**ZERO (Null)-Taste - (Fig.2)**

- Drücken Sie bei eingeschaltetem Messgerät die Taste ZERO [Null], um den angezeigten Messwert auf Null zu setzen und in den relativen Messmodus zu schalten.
- Im relativen Messmodus verschwindet das ABS-Symbol auf der LCD-Anzeige.
- Der relative Messmodus ermöglicht es dem Bediener, die Differenz der Winkel zwischen zwei Objekten zu messen. Der absolute Messmodus misst den Winkel zwischen einer ebenen Fläche und dem ersten Objekt.
- Um in den absoluten Messmodus (ABS) zurückzukehren, drücken Sie einmal die Taste ON/OFF (Ein/Aus).
- 1. ABS-Modus
- 2. ABS-Modus

3. Relativer Messmodus  
4. Relativer Messmodus  
5. ABS-Modus

**Kalibrierung - (Fig.3)**

Die digitale Wasserwaage wurde bereits ab Werk vorkalibriert. Das Messgerät sollte nur dann neu kalibriert werden, wenn es fallen gelassen wurde.

1. Stellen Sie die digitale Wasserwaage auf eine ebene und glatte Fläche, drücken Sie gleichzeitig die Taste ON/OFF (Ein/Aus) und die Taste ZERO [Null], der Kalibrierungsmodus ist aktiviert und auf der LCD-Anzeige wird "-1-" angezeigt.
2. Drücken Sie die Taste ON/OFF (Ein/Aus) erneut, "-1-" blinkt kurz auf. Bewegen Sie das Messgerät nun nicht mehr, bis auf der LCD-Anzeige "-2-" angezeigt wird.
3. Drehen Sie die digitale Wasserwaage um 180° auf der gleichen Position und drücken Sie die Taste ON/OFF (Ein/Aus), "-2-" blinkt kurz auf. Bewegen Sie das Messgerät nicht, bis das Messgerät die Kalibrierung abgeschlossen hat und die LCD-Anzeige auf den aktuellen Winkel zurückgesetzt wurde.

**Icon Funktion - (Fig.4)**

Das Symbol  $\blacktriangle$  zeigt, wie man die zu nivellierende Fläche einstellen muss, damit die Fläche im Wasser ist.

**Batteriewechsel**

- Vergewissern Sie sich, dass die digitale Wasserwaage ausgeschaltet ist.
- Entfernen Sie die Abdeckung des Batteriefachs, um die Batterie einzusetzen oder auszutauschen.
- Entfernen Sie die alte Batterie. Setzen Sie eine neue AAA-Batterie gemäß den Polaritätssymbolen (+/-) ein.
- WICHTIG! Entfernen Sie immer die Batterie, bevor Sie das Messgerät aufbewahren.

**Battery Care**

**WARNING! Insert battery correctly (+/-). (1) KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN.**

Swallowing may lead to serious injury or death in as little as 2 hours due to chemical burns and potential perforation of the esophagus. Immediately see a doctor. Keep original packaging until ready to use. Dispose of used batteries immediately. (2) Risk of injury due to fire, explosion or leakage. Do not disassemble, charge, crush or expose to fire or high temperatures or water. Do not mix used and new batteries, different brands or types.

**SÉCURITÉ**

Veuillez lire attentivement et comprendre la fiche d'instructions avant toute utilisation. Cet outil de précision est très sensible. Ne pas le démonter ou le faire tomber. Prendre garde aux bords coupants et éviter de les froter. Ranger hors de portée des enfants. Ne pas utiliser comme jouet ou comme arme.

**VEUILLEZ CONSERVER CES INSTRUCTIONS DANS UN ENDROIT SÛR**

Les utilisateurs doivent bien connaître les équipements de travail du bois avant d'utiliser nos produits. Prenez en compte l'environnement de travail avant d'utiliser les outils. Assurez-vous d'une position de travail confortable et d'un bridage correct des composants. Maintenez les enfants et les visiteurs à l'écart des outils et de la zone de travail. Tous les outils présentent un risque résiduel, ils doivent donc être maniés avec précaution.

**DESCRIPTION DES PIÈCES - (Fig.1)**

**LCD Screen Icons:**

- 1. ABS Indique que le niveau fonctionne en mode d'angle absolu.
- 2. 1 - Indique que le niveau est en cours d'étalonnage pour une direction.
- 3. 2 - Indique que le niveau est en cours d'étalonnage pour une autre direction.
- 4. Error Avertissement d'erreur

**UTILISATION**

**Bouton ON/OFF**

- Appuyez une fois sur le bouton ON/OFF pour allumer l'appareil. L'écran LCD rétroéclairé s'allume et l'affichage d'angle apparaît en mode absolu ABS.
- Après environ 10 secondes d'immobilité de l'appareil, le rétroéclairage s'éteint. Pour activer le rétroéclairage, appuyez une fois sur le bouton ON/OFF ou déplacez simplement l'appareil.
- Après environ 5 minutes sans déplacement ni action sur le bouton, l'appareil s'éteint. Pour redémarrer l'appareil, appuyez sur le bouton ON/OFF pendant 3 secondes.
- Pour éteindre l'appareil, appuyez sur le bouton ON/OFF pendant 3 secondes.

**BOUTON ZÉRO - (Fig.2)**

- Appareil allumé, appuyez sur le bouton ZÉRO pour remettre à zéro l'affichage et passer en mode de mesure relative.
- En mode de mesure relative, le symbole ABS sur l'écran LCD disparaît.
- Le mode de mesure relatif permet à l'opérateur de mesurer la différence entre deux objets. Le mode absolu mesure l'angle entre une surface plane et le premier objet.
- Pour revenir en mode de mesure absolu ABS, appuyez une fois sur le bouton ON/OFF.
- 1. Mode ABS
- 2. Mode ABS
- 3. Mode de mesure relative
- 4. Mode de mesure relative
- 5. Mode ABS

**Calibration (Fig.3)**

Le niveau numérique a été préétalonné en usine. Le produit ne doit être réétalonné que s'il est tombé.

1. Placez le niveau numérique sur une surface plane et lisse, appuyez simultanément sur le bouton ON/OFF et le bouton ZÉRO, le mode d'étalonnage est activé, et "-1-" apparaît.
2. Appuyez à nouveau sur le bouton ON/OFF. "-1-" clignote brièvement. Ne le déplacez pas jusqu'à l'affichage de "-2-".
3. Tournez le niveau numérique de 180° au même endroit et appuyez sur le bouton ON/OFF. "-2-" clignote brièvement. Ne déplacez pas l'appareil avant qu'il ait terminé l'étalonnage et ramené l'affichage au niveau actuel.

**Fonction de l'icône (Fig.4)**

Le symbole  $\blacktriangle$  indique comment ajuster la surface pour la mettre de niveau.

Problème	Possible Cause	Solution
Keine Anzeige oder unscharfe Anzeige oder springende Messwerte.	Keine Batterie oder falsche eingesezte Batterie.	Setzen Sie die Batterie wieder ein oder ersetzen Sie die Batterie.
„Error“ (Fehler) Warnung.	Die digitale Wasserwaage wurde um mehr als 15° vorwärts oder rückwärts geneigt.	Stellen Sie die digitale Wasserwaage auf eine ebene Fläche oder legen Sie sie auf Ihren Sockel.
Messwert springt hin und her oder die LCD-Anzeige ist eingefroren.	Interner Fehler.	Entfernen Sie die Batterie, warten Sie eine Minute und setzen Sie sie wieder ein.
Unregelmäßige Anzeige.	Batteriespannung zu niedrig.	Ersetzen Sie die Batterie

**WARTUNG**

Der Winkelmesser ist in den Betrieb über einen längeren Zeitraum bei minimaler Wartung ausgelegt. Durch die ordnungsgemäße Pflege und regelmäßige Reinigung wird ein zufriedenstellender, fortlaufender Betrieb gewährleistet.

**Reinigung**

- Mit einem weichen Tuch reinigen. Verwenden Sie zur Reinigung der digitalen Wasserwaage kein organisches Lösungsmittel. Vor Wasser und Korrosion schützen. Nicht zerlegen.

**Lagerung**

- Nach Gebrauch in die Aufbewahrungsbox und/oder in die Verpackung zurücklegen. An einem trockenen Ort aufbewahren. Entfernen Sie immer die Batterie, bevor Sie das Messgerät aufbewahren.

**UMWELTSCHUTZ**

Die Verpackung sollte für ein umweltfreundliches Recycling sortiert werden.  
Getrennte Sammlung. Dieses Produkt darf nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden.

**Haushaltsbenutzer**

Ortliche Vorschriften können beim Kauf eines neuen Produkts die getrennte Sammlung von Elektrogeräten aus dem Haushalt, auf Siedlungsabfällen oder im Einzelhandel vorsehen. Wenden Sie sich an den Trend-Kundendienst, um Informationen zur umweltgerechten Entsorgung unerwünschter Trend-Elektrogeräte zu erhalten, oder besuchen Sie [www.trend-uk.com](http://www.trend-uk.com)

**Geschäftsbenutzer**

Wenden Sie sich an den Trend-Kundendienst, um unerwünschte Trend-Elektrogeräte zu entsorgen.

**Pose et remplacement de la pile**

- Assurez-vous que le niveau numérique est éteint.
- Pour poser ou remplacer la pile, retirez le capot du compartiment de la pile.
- Retirez l'ancienne pile. Insérez une pile AAA neuve en respectant les indications de polarité (+/-).
- IMPORTANT! Retirez toujours la pile avant de stocker l'instrument.

**Précautions d'utilisation de la pile**

**AVERTISSEMENT! Insérez la pile correctement (+/-). (1) CONSERVER HORS DE PORTÉE DES ENFANTS.**

L'ingestion peut causer des lésions graves voire mortelles en moins de 2 heures du fait des brûlures chimiques et des possibilités de perforation de l'œsophage. Consultez immédiatement un médecin. Conservez l'emballage d'origine jusqu'à l'utilisation. Éliminez immédiatement les piles usagées. (2) Risque de blessure par incendie, explosion ou fuite. Ne pas démonter, recharger, écraser ni exposer au feu ni à de hautes températures ou de l'eau. Ne pas mélanger de piles usées et neuves, de marques ou de types différents.

Problème	Cause possible	Solution
Pas d'affichage ou affichage flou ou saut de nombre	Pas de pile ou pose incorrecte de la pile	Reposez ou remplacez la pile
Avertissement "Error" (erreur)	Le niveau numérique a basculé vers l'arrière de plus de 15°.	Placez sur une surface fine ou placez le niveau numérique sur son socle.
Saut de nombre ou gel de l'affichage	Erreur interne	Retirez la pile, attendez 1 minute et reposez-la.
Affichage aléatoire	Basse tension	Remplacez la pile

**ENTRETIEN**

La règle a été conçue pour fonctionner longtemps avec un minimum d'entretien. Pour une utilisation satisfaisante ininterrompue, il est nécessaire de prendre soin de l'outil et de le nettoyer régulièrement.

**Nettoyage**

- Nettoyez avec un chiffon doux. Ne pas utiliser de solvant organique pour nettoyer le niveau. Prenez garde à le protéger contre l'eau et la corrosion. Ne pas démonter.

**Stockage**

- Rangé dans la boîte de stockage ou l'emballage après utilisation, stockez en lieu sec. Retirez toujours la pile avant de stocker l'instrument.

**PROTECTION ENVIRONNEMENTALE**

- Recyclez les matières premières au lieu de les éliminer. Les emballages doivent être triés pour un recyclage respectueux de l'environnement.
- Collection séparée. Ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères.

**FR - POUR NIVEAU NUMÉRIQUE**

Merci d'avoir acheté ce produit Trend. Utilisé dans le respect des présentes instructions, il devrait fonctionner durablement.

**INFORMATIONS TECHNIQUES**

- Précision: ± 0.2° pour tous les angles.
- Résolution: 0.1°
- Gamme de fonctionnement: 4 x 90°
- Température de fonctionnement: 0°C - +50°C
- Humidité de fonctionnement: ≤ 85% HR
- Pile: AAA - alcaline 1.5 V LR03
- Durée de vie de la pile en fonctionnement continu: 50 heures sans rétroéclairage.
- Poids: 84 g
- Temps d'extinction auto: 5 minutes
- Temps d'extinction auto du rétroéclairage: 30 secondes sans utilisation ni déplacement.

**CE DÉCLARATION DE CONFORMITÉ**

Ce produit est conforme à la Directive EMC 2004/108/EC.

⚠ Indique un risque de blessure, de mort ou de dommage à l'outil en cas de non-respect des instructions.

**UTILISATION PRÉVUE**

Cet accessoire est destiné à être utilisé pour trouver des angles.

## Les piles et l'environnement

Cet appareil utilise des piles au lithium-ion (Li-Ion). Lorsque le bloc-batterie doit être remplacé, nous recommandons ce qui suit: Déchargez l'énergie des piles en utilisant complètement, puis retirez les de l'outil. Les cellules Li-Ion étant recyclables, ne les jetez pas avec les ordures ménagères. Ils peuvent se retrouver dans un incinérateur ou une décharge, ce qui doit être évité. Au lieu de cela, apportez les batteries à un agent Trend Service, à votre revendeur Trend ou à une station de recyclage locale. Si nécessaire, contactez votre municipalité pour plus d'informations sur l'élimination. Les piles collectées seront démontées correctement et / ou utilisées à des fins de recyclage. Risque possible de blessures personnelles, de décès ou d'endommagement de l'outil en cas de non-respect des présentes instructions. Nous attirons l'attention des utilisateurs britanniques sur le règlement « Provision and Use of Work Equipment Regulations 1998 » sur l'utilisation des équipements de travail, et tout amendement ultérieur. Les utilisateurs sont également invités à lire le Code de pratique et guide sur la bonne utilisation des machines de menuiserie HSE/HSC (HSE/HSC Safe Use of Woodworking Machinery Approved Code of Practice and Guidance) et ses amendements. Les utilisateurs doivent être qualifiés pour les équipements de menuiserie avant d'utiliser nos produits.

## GARANTIE

Tous les produits Trend sont garantis contre les défauts/événets de fabrication ou de matériel, sauf les produits ayant été endommagés par une mauvaise utilisation ou un mauvais entretien.

## NL - DIGITALE HOEKMETER GEBRUIKSAANWIJZING

Hierlijk dank u voor het aanschaffen van dit product van Trend. Dit product valt lang meegaan als u het volgens de onderstaande instructies gebruikt.

### TECHNISCHE GEGEVENS

- Nauwkeurigheid: ±0,2° voor alle hoeken.
- Resolutie: 0,1°
- Meetbereik: 4 x 90°
- Temperatuurbereik: 0 °C - +50 °C
- Vochtigheid: ± 85% RH
- Batterij: AAA – LR03 Alkaline 1,5V
- Batterij levensduur, continue gebruik: 50 uur, zonder achtergrondverlichting.
- Gewicht: 84 g
- Automatische uitschakeling: 5 minuten
- Automatische uitschakeling achtergrondverlichting: na 30 seconden zonder bediening of beweging.

## OVERENSTEMMELSEKERKLERING

Dit product voldoet aan de eisen van de EMC-richtlijn 2004/108/EC.

**⚠** Duidt op het risico van persoonlijk letsel, verlies van leven of schade aan het gereedschap in geval van niet-naleving van de instructies.

### TOEPASSING

Dit accessoire is bedoeld om hoeken te vinden.

### VEILIGHEID

Lees de gebruiksaanwijzing goed door en zorg dat u deze begrijpt voordat u dit product gebruikt. Dit is een gevoelig precisie-instrument. Laat het niet vallen en demonteer het niet. Let op de scherpe randen, voornamelijk in de buurt van kinderen. Bewaar het. Niet gebruiken als speelgoed of wapen. Kniebeveaar (hand/vinger) tussen het huis en het blad.

### BEWAAR DEZE GEBRUIKSAANWIJZING OP EEN VEILIGE PLEK.

Onze producten zijn **alleen** bedoeld voor gebruikers die ervaring hebben met machines voor houtbewerking. Hou bij het gebruik van gereedschap rekening met de werking/bereik. **Verzekert** dat u een prettige werking/oud hebt en dat het werkstuk goed is vastgeklemd. Hou kinderen en bezoekers uit de buurt van gereedschap en het werkgebied. Bij alle veiligheidsschappen is er een restrisiko. Ze moeten dan ook met voorzichtigheid worden gebruikt.

### BESCHRIJVING VAN ONDERDELEN - (Fig.1) LCD-technologie:

- 1. Het instrument is in de absolute hoek mode.
- 2. 1 - Het instrument wordt gekalibreerd in de ene richting.
- 3. 2 - Het instrument wordt gekalibreerd in de andere richting.
- 4. Ero Er is een fout opgetreden.

### GEBRUIK

**ON/OFF knop**

- Druk éénmaal op de ON/OFF knop om het instrument in te schakelen. De achtergrondverlichting van de LCD wordt ingeschakeld en de LCD toont de absolute hoek (ABS) mode.
- Als het instrument ongeveer 10 seconden niet wordt bewogen wordt de achtergrondverlichting uitgeschakeld. Om de achtergrondverlichting in te schakelen druk u kort op de ON/OFF knop of beweeg het instrument.

- Na ongeveer 5 minuten zonder beweging of knopbediening schakelt het instrument uit. Om het instrument weer in te schakelen druk u de ON/OFF knop ongeveer 3 seconden in.
- Om het instrument uit te schakelen druk u de ON/OFF knop ongeveer 3 seconden in.

### ZERO knop - (Fig.2)

- Bij ingeschakeld instrument: druk op de ZERO knop om het display op nul te zetten en om te schakelen naar de relatieve hoekmode.
- In de relatieve mode verschijnt het ABS symbool niet op de LCD.
- In de relatieve mode kunt u de hoek tussen twee voorwerpen meten. In de absolute mode kunt u de hoek tussen horizontaal (waterpas) en een voorwerp meten.
- Om terug te schakelen naar ABS mode druk u kort op de ON/OFF knop.
- 1. ABS mode
- 2. ABS mode
- 3. Relatieve mode
- 4. Relatieve mode
- 5. ABS mode

### Kalibratie - (Fig.3)

Dit instrument is in de fabriek gekalibreerd. U hoeft het **alleen** te kalibreren als het is gevallen.

- 1.Plaats het instrument op een vlak, glad oppervlak. Druk tegelijk op ON/OFF en ZERO. De kalibratie mode wordt geactiveerd en de LCD toont "1-1".
- 2.Druk nogmaals op ON/OFF. "1-1" knippert kort. Beweeg het instrument pas als "2-" verschijnt.
- 3.Draai het instrument 180° op dezelfde plaats. Druk op ON/OFF. "2-" knippert kort. Beweeg het instrument pas als de kalibratie voltooid is en het display de huidige hoek weergeeft.

### Betekens van de pictogrammen - (Fig.4)

Het **⚠** geeft aan in welke richting het voorwerp moet worden bewogen om het waterpas te stellen.

### Plaatsen en vervangen van de batterij

- Verzekert dat het instrument is uitgeschakeld.
- Om de batterij te plaatsen of te vervangen neemt u de deksel van het batterijkap.
- Vervijder de oude batterij. Plaats een nieuwe AAA batterij met de polariteit zoals aangegeven (+/-).
- 
- BELANGRIJK! Vervijder de batterij altijd voordat u het instrument opbergt.

### Omgaan met batterijen WAARSCHUWING! Plaats de batterij op de juiste manier (+/-). (1) BUITEN BEREIK VAN KINDEREN HOUDEN.

Het inslikken van een batterij kan binnen twee uur leiden tot ernstig letsel of de dood, door chemische brandwonden en mogelijke perforatie van de slokdarm. Raadpleeg bij inslikken onmiddellijk een dokter. Bewaar de originele verpakking tot direct voor gebruik. Voer gebruikte batterijen onmiddellijk af. (2) Gevaar van letsel door brand, explosie of lekken. Batterijen niet demonteren, opladen, pletten of blootstellen aan brand, hoek demontator of vuur. Gebruik gebruikte en nieuwe batterijen en batterijen van verschillende merken/soorten niet door elkaar.

### PROBLEEM OPLOSSEN

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Geen weergave, onduidelijke weergave, cijfers verspringen.	Batterij ontbreekt of is verkeerd geplaatst.	Plaats de batterij op de juiste plaats of vervang deze.
"Ero" (error) waarschuwing.	Het instrument is meer dan 15° naar voren of naar achteren gekanteld.	Plaats op een slijtstand oppervlak of op de voet.
Cijfers verspringen of uitzeling zit vast.	Interne fout.	Vervijder de batterij, wacht 1 minuut en plaats de batterij.
Onregelmatige uitzeling	Batterijspanning te laag.	Vervang de batterij.

### ONDERHOUD

De liniaal is ontwikkeld voor langdurig gebruik bij minimaal onderhoud. Een voortdurend bereidgening functioneren is afhankelijk van een juiste zorg voor het instrument en het regelmatig reinigen daarvan.

### Reiniging

• Reinig het instrument met een zachte doek. Reinig het instrument niet met organisch oplosmiddel. Stel het instrument niet bloot aan water of corrosie. Demonteer het instrument niet.

### Opbergen

• Plaats het instrument na gebruik in de doos of verpakking. Berg het op een droge plaats op. Vervijder de batterij altijd voordat u het instrument opbergt.

### MILIEUBESCHERMING

Recycle grondstoffen in plaats van ze als afval te verwijderen. Verpakkingen moeten worden gesorteerd voor milieuvriendelijke recycling.

**⚠** Afzonderlijke verzameling. Dit product mag niet met het normale huisvuil worden weggegoed.

### Huishoudelijke gebruiker

Lokale voorschriften kunnen voorzien in gescheiden inzameling van elektrische producten uit het huishouden, of gemeentelijke afvalsorteerders die door een winkel warmer u een nieuw product koopt. Neem contact op met de klantenservice van Trend voor advies over het weggoien van ongewenste elektrische producten van Trend op een milieuvriendelijke manier of ga naar [www.trend-uk.com](http://www.trend-uk.com)

### Zakelijke gebruiker

Neem contact op met de Klantenservice van Trend voor het verwijderen van ongewenste elektrische Trend-producten.

### Batterijen en het milieu

**⚠** Dit apparaat gebruikt lithium-ionbatterijen (Li-Ion). Als de batterij moet worden vervangen, raden we het volgende aan: Ontlaad de energie van de batterijen indien u door ze helemaal leeg maken en haal ze uit het gereedschap. Li-ion-cellen zijn recyclebaar, dus gooi ze niet weg met huishoudelijk afval. Ze kunnen in een verbrandingsoven of een stortplaats terechtkomen, wat moet worden vermeden. Breng de batterijen in plaats daarvan naar een Trend Service Agent, uw lokale Trend Stockist of een lokaal recyclingstation. Neem indien nodig contact op met uw plaatselijke gemeente voor informatie over verwijdering. De ingezamelde batterijen worden op de juiste manier weggevoerd en het gebruikte materiaal gerecycled.

Wijst op het gevaar van letsel/bij het letsel, overleden of schade aan het gereedschap indien de instructies niet worden opgevolgd. Gebruikers in het Verenigd Koninkrijk worden gewezen op de Provision and Use of Work Equipment Regulations 1998 en amendementen daarvan. Gebruikers dienen tevens de goedgekeurde gedragscode en leidraad voor een veilig gebruik van houtbewerkingsmachines van de HSE/HSC en eventuele herzieningen daarvan te lezen. Gebruikers moeten vaardig zijn in het gebruik van apparatuur voor houtbewerking alvorens onze producten te gebruiken.

### GARANTIE

Op alle producten van Trend rust een garantie tegen materiaal- en constructiefouten. Dit geldt niet voor producten die zijn beschadigd door een onjuist gebruik of onjuist onderhoud.

## DK - VEJLEDNING TIL DIGITALT VATERPAS (BOKS)

Tak, fordi du har købt dette Trend-produkt, som du kan have glæde af i mange år, hvis det bruges i overensstemmelse med denne betjeningsvejledning.

### TEKNISKE DATA

- Precision: ±0,2° for alle vinkler.
- Oplysning: 0,1°
- Funktionsområde: 4 x 90°
- Arbejdstemperatur: 0 °C - + 50 °C
- Driftsfugtighed: ± 85 % relativ luftfugtighed
- Batteri: AAA – LR03, alkalisk, 1,5 V
- Strømtid ved fortløbende drift: 50 timer uden baggrundsbelysning.
- Vægt: 84 g
- Automatisk slukningslid: 5 minutter
- Automatisk slukningslid for baggrundsbelysning: 30 sekunder uden drift, uden bevægelse.

### OVERENSTEMMELSESRKLÆRING

Dette produkt overholder EMC-direktivet 2004/108/EF.

**⚠** Angiver risiko for personskade, tab af liv eller skade på værktøjet i tilfælde af manglende overholdelse af instruktionerne.

### TILSIGTET BRUG

Dette tilbehør skal bruges til at finde vinkler.

### SIKERHED

Læs og forstå instruktionsarket omhyggeligt for brugtægning. Dette er et følsomt præcisionsværktøj. Undlad at skille det ad, og lad det ikke. Bemærk de skarpe kanter, og undgå ridser. Opbevar udløngseligt for børn. Må ikke bruges som legetøj eller våben. Risiko for fastklemning af hånd/finger mellem linéal og legeringsendehatte.

### OPBEVAR DISSE ANVISNINGER ET SIKKERT STED.

Brugere skal være kyndige i brug af træarbejdsindsatsstyr, for de tager vores produkter i brug. Overvej arbejdsmiljøet for værktøjet tages i brug. Sørg for, at arbejdsforinglen er behagelig, og at emnet er godt fastspændt. Hold barm og besædning på afstand af værktøjet og arbejdsområdet. Alt værktøj har en restrisiko og skal derfor håndteres med forsigtighed.

### BESKRIVELSE AF DELE - (Fig.1)

#### Ikoner på LCD-skærm:

- 1. ABS Angiver, at vaterpasset anvendes i absolut vinkeltilstand.
- 2. 1 - Angiver, at det digitale vaterpas kalibreres for en retning.
- 3. 2 - Angiver, at det digitale vaterpas kalibrerer for en anden retning.

#### 4. Ero Fejlvarsel

#### BETJENING

#### Tænd/sluk-knap

• Tryk på tænd/sluk-knappen én gang for at tænde enheden. LCD-baggrundsbelysningen tændes, og LCD-vinkeldisplayet

vises i absolut tilstand (ABS).

- Precision: ± 0,2° for alle vinkler.
- Oplysning: 0,1°
- Arbejdsområde: 4 x 90°
- Arbejdstemperatur: 4 0° - 50 °C
- Luftfugtighed: ± 85 % rel. fukt.
- Batteri: AAA – LR03 alkalisk 1,5 V
- Drifttid vid kontinuerligt arbejde: 50 timer utar uden baggrundsbelysning.
- Vkt: 84 g
- Tid for automatisk avstængning: 5 minutter
- Tid for automatisk avstængning af baggrundsbelysning: 30 sekunder efter at der ingen anvendelse eller rørelse har detekterets.

### ZERO BUTTON - (Fig.2)

Mens enheden er tændt, skal du trykke NUL-knappen ind for at indstille displayet til nul og indtaste den relative måletilstand.

1. Relativ måletilstand forsvinder ABS-symbolet på LCD-displayet, 2. Når måletilstand giver operationer mulighed for at måle forskellen mellem to genstande. Den absolute tilstand måler vinklen mellem en plan overflade og den første genstand.

Tryk en gang på tænd/sluk-knappen for at vende tilbage til absolut måletilstand (ABS).

- 1. ABS-tilstand
- 2. ABS-tilstand
- 3. Relativ måletilstand
- 4. Relativ måletilstand
- 5. ABS-tilstand

### Kalibrering - (Fig.3)

Det digitale vaterpas er blevet forudkalibreret på fabrikken. Produktet bør kun genkalibreres, hvis det tabes.

- 1. Anbring det digitale vaterpas på en flad og glat overflade, tryk samtidigt på tænd/sluk-knappen og NUL-knappen. Kalibreringsindtastningen aktiveres, og "1-1" vises.
- 2. Tryk på tænd/sluk-knappen igen, hvorefter "1-1" blinker kortvarigt. Flyt ikke enheden, før "2-" vises.
- 3. Drej det digitale vaterpas 180° på samme sted, og tryk på tænd/sluk-knappen; hvorefter "2-" blinker kortvarigt. Flyt ikke enheden, for den har fuktiferet kalibreringen, og nulstillet displayet til det aktuelle niveau.

Det digitale vaterpas er blevet forudkalibreret på fabrikken. Produktet bør kun genkalibreres, hvis det tabes.

- 1. Anbring det digitale vaterpas på en flad og glat overflade, tryk samtidig på tænd/sluk-knappen og NUL-knappen. Kalibreringsindtastningen aktiveres, og "1-1" vises.
- 2. Tryk på tænd/sluk-knappen igen, hvorefter "1-1" blinker kortvarigt. Flyt ikke enheden, før "2-" vises.
- 3. Drej det digitale vaterpas 180° på samme sted, og tryk på tænd/sluk-knappen; hvorefter "2-" blinker kortvarigt. Flyt ikke enheden, for den har fuktiferet kalibreringen, og nulstillet displayet til det aktuelle niveau.

### Ikonfunktion - (Fig.4)

Symbolet **⚠** viser, hvordan overfladen, der skal nivelleres, justeres.

### Batterimontering og -udskiftning

- Sørg for, at det digitale vaterpas er slukket.
- Fjern batteriummets dæksel for at montere eller udskifte batteriet.
- Fjern det gamle batteri. Isæt et nyt AAA-batteri i vaterpasset med den polarkonvention (+/-).
- VIKTIGT! Fjern altid batteriet, inden instrumentet stilles til opbevaring

### Batterivejholdelse

**ADVARSEL!** Isæt batterier korrekt (+/-). (1) OPBEVARE UTLØNGSELIGT FOR BØRN.

Indtægelse kan medføre alvorlig personskade eller dødsfald på helt ned til to timer gaa, hvis der bruges forbrændinger og risiko for perforering af spiserøret. Kontakt straks en læge. Opbevar originalverpakningen, indtil værktøjet er klart til brug. Bortskaf brugte batterier med det samme. (2) Risiko for personskade som følge af brand, eksplosion eller lækage. Må ikke skilles ad, oplades, knuses eller udsættes for brand eller høje temperaturer eller vand. Bland ikke brugte og nye batterier, forskellige mærker eller typer.

### FEJLINDING

Problem	Mulig årsag	Løsning
Inet display eller skærm er oversvring af til	Intet batteri eller forkert isætning af batteri	Sæt batteriet i igen, eller udskift det
"Ero" (fejl-advarsel (fej)).	Digitalt vaterpas på en stationær overflade, eller sørg for, at det er placeret på bunden.	Sæt det digitale vaterpas på en stationær overflade, eller sørg for, at det er placeret på bunden.
Oversvring af til, eller display hænger	Intern fejl	Tag batteriet ud, vent et minut, og sæt det i igen.
Føljebehæftet display	Lav spænding	Udskift batteriet

### VEDLIGEHOLDELSE

Værktøjet er udviklet til at have en lang levetid med minimal vedligeholdelse. Værktøjet skal plejes og rengøres regelmæssigt for at sikre, at det fungerer tilfredsstillende.

### Rengøring

• Rengør med en blød klud. Brug ikke et organisk opløsningsmiddel til at rengøre vaterpasboksen. Sørg for at beskytte mod vand og korrosion. Må ikke skilles ad.

### Opbevaring

• Placer enheden i opbevaringskuiet og/eller emballagen. Batteripakken skal tages ud, anbefales at fjernes, inden instrumentet stilles til opbevaring.

### BESKYTTELSE AF MILJØET

Genanvend råvarer i stedet for at bortskaffes som affald. Emballagen skal sorteres til miljøvenlig genanvendelse. Separat samling. Dette produkt må ikke bortskaffes sammen med normalt husholdningsaffald.

### Husholdningsbruger

Lokale forskrifter kan muligvis give mulighed for separat indsamling af elektriske produkter fra husholdningen, på kommunale affaldssteder eller af forhandleren, når du køber et nyt produkt.

Ring til Trend Kundeservice for at få råd om, hvordan du bortskaffer usunde elektriske produkter på en miljøvenlig måde, eller besøg [www.trend-uk.com](http://www.trend-uk.com)

### Førretningsbruger

Ring til Trend kundeservice for bortskaffelse af usunde elektriske Trend-produkter.

### Batterier og miljøet

Denne enhed bruger Lithium Ion (Li-Ion) batterier. Når batteripakken skal tages ud, anbefales at fjernes, inden enheden fra batteriene ved at køre dem helt ned og derefter fjerne fra de værktøjet.

Li-Ion-celler er genanvendelige, så smid dem ikke med husholdningsaffald. De kan endes i en forbrændingsanlæg eller en stede, som skal undgås.

1. Stedet skal du tage batterierne til en Trend Service Agent, din lokale Trend Stockist eller en lokal genbrugsstation. Kontakt om nødvendigt din lokale kommune for bortskaffelsesoplysninger. De indsamlede batterier bortskaffes korrekt og / eller bruges til genbrugsformål.

Angiver, at manglende overholdelse af betjeningsvejledningen medfører risiko for tingskade, personskade eller død.

Brugere i Storbritannien henvises til PUWER-Reguleringen (The Provision and Use of Work Equipment Regulations) fra 1998 og tilhørende ændringer. Brugere bør også læse HSE/HSC-retningslinjerne om "Safe Use of Woodworking Machinery Approved Code of Practice and Guidance" og tilhørende ændringer. Vores produkter kan muligvis af personer, som er fortrolige med at anvende udstyr til træarbejde.

### GARANTI

Alle Trend-produkter er garanteret fri for defekter i udførelse og materiale, undtagen hvis defekterne skyldes forkert brug eller forkert vedligeholdelse.

## SE – FÖRPACKNINGSAVVISNINGAR FÖR DIGITALT VATERPASS

Tack för att du valt denna Trend-produkt, som du kommer att kunna använda under lång tid om den används i enlighet med denna anvisning.

### TEKNISKA DATA

- Precision: ± 0,2° for alla vinklar.
- Oplösning: 0,1°
- Arbetsområde: 4 x 90°
- Arbetstemperatur: 4 0° - 50 °C
- Luftfuktighet: ± 85 % rel. fukt.
- Batteri: AAA – LR03 alkaliska 1,5 V
- Drifttid vid kontinuerligt arbete: 50 timmar utan bakgrundsbelysning.
- Vikt: 84 g
- Tid för automatisk avstängning: 5 minuter
- Tid för automatisk avstängning av bakgrundsbelysning: 30 sekunder efter att ingen användning eller rörelse har detekterats.

### FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSTEMMELSE

Produkten uppfyller kraven i EMC-direktivet 2004/108/EG.

**⚠** Anger risk för personskada, livsförlust eller skada på verktyget ut instruktionerna inte följs.

### AVSEDD ANVÄNDNING

Detta tillbehör är avsett att användas för att hitta vinklar.

### SÄKERHET

Läs igenom och förstå instruktionsbladet noggrant före användning. Detta är ett känsligt precisionsverktyg. Ta inte isär eller tappa det. Observera de vassa kanterna. Undvik repor. Förvaras otkömligt för barn. Får inte användas som lekaks eller som vapen. Risk för att hand/fingrar fastnar mellan linjal och legeringsände.

### FÖRVARA DESSA ANVISNINGAR PÅ EN SÄKER PLATS.

Användare måste ha erfarenhet av att använda snickerutrustning innan de använder våra produkter. Överväg arbetsmiljön innan du använder några verktyg. Se till att arbetspositionen är bekväm och att-komponenten sitter fast ordentligt. Håll barn och besökare borta från verktygen och arbetsområdet. Alla verktyg har en kvarstående risk och måste därför hanteras försiktigt.

### BESKRIVELSE AF DELER - (Fig.1)

#### Ikoner på LCD-skærmen:

- 1. ABS Anger at vaterpasset fungerer i absolut vinkeltilstand.
- 2. 1 - Anger at det digitale vaterpasset kalibreres for én retning.
- 3. 2 - Anger at det digitale vaterpasset kalibreres for en annan retning.
- 4. Ero Fejlmeldning

#### 4. Ero Fejlmeldning

#### ANVÆNDNING

**ON/OFF-knapp**

- Tryk på ON/OFF-knappen en gang for at sætte på enheden. LCD-baggrundsbelysningen tænds og LCD-vinkelmåleren vises i ABS absolut-läge.

- Når enheten ikke har flyttet under ca 10 sekunder stængs baggrundsbelysningen av. For at tænde baggrundsbelysningen trykker du på ON/OFF-knappen en gang eller flytter på enheden.
- Efter cirka 5 minutter utan rørelse eller knapptrykning stængs enheten av. Starta om enheten genom att trycka på ON/OFF-knappen i 3 sekunder.
- Stäng av enheten genom att hålla ON/OFF-knappen intryckt i 3 sekunder.

**ZERO-KNAPP - (Fig.2)**

Når enheten är på trycker du på knappen ZERO för att nollställa skærmen og ange det relative måtningslæget.

1. Relativt måtningslæge låter operatøren måle skilnaden mellom två objekter. Det absolute læge måler vinkelen mellom en plan yta og det første objektet.